

Előfizetési feltételek:

Egy évre 10.— Pengő
 Hat óra 5.— Pengő
 Három óra . . . 2.50 Pengő

TELEFON 98

BARS

Ára: 20 fillér

Hirdetések: Díjszabás szerint. Gyakori
 hirdetők és a velünk összeköttetésben
 levő hirdető Irodák árengedélyben
 részesülnek

Alapította: HOLLÓ SÁNDOR

KÖZMŰVELŐDÉSI ÉS TÁRSADALMI HETILAP

A kéziratok a szerkesztőséghez küldendőek
 Kéziratok vissza nem adtnak
 Felelős szerkesztő: Dr. KERSÉK JÁNOS

Megjelenik minden vasárnap reggel
 Főszerkesztő: KOPERNICZKY KORNÉL
 Főmunkatárs: Dr. KERSÉK LÁSZLÓ

A hirdetések, előfizetések s a reklámok
 a kiadóhivatalba kérjük utasítani
 A lap kiadója: NYITRAI ÉS TÁRSA

Gazdatársadalmi mozgalom

Bars és Hont egyesített vármegyék gazdaközönsége körében megindult a szervezési munka a cseh megszállás ideje alatt felfüggesztett vármegyei Gazdasági Egyesület életre hívása érdekében.

E két vármegye majdnem azonos mezőgazdasági viszonyai indokolták teszik, hogy egyforma munkaprogrammal, irányítással a gazdák egy érdekszervezetet létesítsenek „Bars és Hont vármegyei Gazdasági Egyesület” címe alatt.

Mindkét vármegye Gazdasági Egyesülete majdnem 100 éves multra tekint vissza, s ha nem is a tradíció, de az a körülmény, hogy a gazdák összetartása révén érdekeiket sokszor megvédte s eredményes munkásságot fejtett ki, indokolta teszi, hogy a gazdatársadalom újra bekapcsolódjék ebbe a szervezetbe. A múlt azt igazolja, hogy amikor a gazdatársadalom összefogott, mindig szép eredményeket is tudott elérni, s a Gazdasági Egyesületeknek éppen a legnagyobb jelentőségét az adta meg, hogy a gazdák akaratának, kívánságainak az összetartás révén érvényt is tudott szerezni.

S ha azt vizsgáljuk, hogy a jelenlegi gazdaságpolitikai viszonyok indokolták teszik-e a szervezetnek megindítását — azt hiszem erre a kérdésre igennel felelhetünk. Bars és Hont vármegyék gazdaközönsége a visszacsatlás folytán elég nagy megrázkódtatáson ment keresztül, nagy nehézségek állottak elő. Az értékesítés terén a Kisalföld termelvényei csak fokozták az ország azon terményei, amelyeknek kihelyezése, exportálása már eddig is nehézségekbe ütközött. Ennek folytán bizonyos mértékű irányítás válik szükségessé (oly irányban) a gabonatermés csökkentésével, az olajos magvak, a lucerna s fehérhere-félék nagyobb arányu termelése felé kell tekintenünk, amelyek biztos kiviteli lehetőségét nyújtanak. A sörápatermelés, amely a Kisalföld hírességét teszi, megszervezésre vár, de értékesítésére talán egy lözdsze felállítását is indokolta tenni.

A Kisalföld gazdái nagy hajlammal bírnak a mezőgazdasági kultúra iránt, elég intenzíven gazdálkodnak, de az értékesítés már nehézségekbe ütközik, éppen a szervezatlenség miatt. A tejszövetkezetek létesítése, a felnevelt állatok értékesítésének lehetősége és sok-sok hasonló kérdés mielőbbi el-

Bars—Hont vármegye közgyűlése bizalmát fejezte ki a kormány iránt

Az alispáni jelentés

II.

Állattenyésztésünk terén nagy fellendülésre és igen nagy minőségi javulásra számolhatunk. Ezen reményünk arra alaphatjuk, hogy a továbbtenyésztésre megfelelő alapanyag van és gazdáink körében meg van a jószándék és áldozatkészség, hogy az állatállomány emelését házzárkással is és anyagilag is előmozdítsák. Lőtenyésztés terén a megalkotott vármegyei szabályrendelet szerint kiosztandó tenyészmenek fogják biztosítani a tenyésztés szintjének emelését. Szarvasmarhatenyésztés terén vannak egyes gazdaságaink, ahol egészen kiváló teheneket találunk és vannak egyes községeink, ahol igen szép tehénállomány van. Szarvasmarhatenyésztésünk színvonalának emelését több fele módon mozdítjuk elő. Elsősorban is minden községbe megfelelő jó tenyész-bikát szeresztünk be. Megindítottuk a teljes ellenőrzését és a szarvasmarha törzskönyvezést. A Garam és Ipoly völgyén már több gazdaságban és több községben elég szépségű kiscigánok tekintélyes számu tehénét törzskönyveltük be. Reméljük, hogy ezzel nemcsak a szarvasmarhaállomány fejlődését mozdítjuk elő, hanem nagyban fokozni fogjuk a tejtermelést is. Továbbiakban tenyészőket fogunk a vármegye kiscigái között kedvezményesen áron kiosztani. Szarvasmarhatenyésztésünkön vonatkozó vármegyei szabályrendelet még nem készült el, mert előzetesen összhangba akarom hozni a Földművelésügyi Minisztériumban most készülő, állattenyésztésünk emelésére vonatkozó rendletervezettel.

Nagyon üdvös lenne, ha mielőbb megalkathatnánk vármegyénkben az önálló Szarvasmarhatenyésztő Egyesületet.

Sertésenyésztésünk rendkívül gyenge. Számbelileg nagyon kevés, minőségileg pedig nagyon silány. Különválasztjuk azokat a községeket, ahol a sertésállomány túlnyomórésze német húsértés származású és oda megfelelő yorkshire langveit kanokat fogunk a köztenyésztésbe adni, a magyar zsirsertés tenyésztő községekbe jó minőségű mangalica kanokat osztunk ki. Ezeket felül a lévai járásban 100 darab kocasilutót adunk a jelentkező kiscigáknak kedvezményesen áron. Sertésenyésztésünk emelésére érdekében erős propagandára van szükség, hogy gazdáink kocsadizsnokát tartsanak, ellensenek és a malacokat felneveljék. Ezzel párhuzamosan szükség lesz lucernatermelésünk erőteljes fokozására.

Juhnyáják csak elsősorban a kisebb tenyészeteiben vannak. Megfelelő tenyészőskos kiosztásával igyekszünk részben a testtömegre, de főleg a gyapju minőségét és mennyiségét emelni. A gyakorlat azt mutatja, hogy jó, gyapjas kosok bevitelével a gyapjuhozamot pár év alatt darabonként egy kg. gyapjutöbblé lehet emelni. Ha sikerül, megyénkben 35.000 kg-al több gyapjut termelhetnénk a gazdák.

A köz- és közös legelők állapota sok kívánnivalót mutat. Sajnos azonban, a cseh földreform-revizója annyira elfoglalta a járási felügyelőket, hogy a legelők feljavítása terén hasznos munkálkodásukat nem fejtették ki.

A tavasszal erőteljesen megkezdődtek a falusi tejszövetkezetek alakítási munkálatai, amelyek a nyár folyamán szüneteltek, most azonban ismét napirendre tűztük.

Baromfitenyésztésünk emelésére a Földművelésügyi minisztérium akciójából 300 drb. vörös izlandi kakast és 150 drb. javított fehér magyar ludat osztunk ki a kistenyésztők között. Főleg a tojástermelés emelése miatt van szükség vörös izlandi kakasokra. A fehér magyar gunarak kiosztását indokolta és szükségessé teszi nemcsak a ludak testtömegének emelése, hanem a fehér tollazat egyöntetűbbé tétele is.

A Garamnak és az Ipolyknak s a belé torkoló apróbb folyócskáknak a szabályozása is elsődleges gazdaerdek. Ezen munkálatokkal igen sok munkás-kezet lehetne foglalkoztatni olyan időben is, amikor

intézésre vár s csak jóakarát, összefogás és megértés kell, hogy ilyenirányu munkálkodás meghozza áldásos gyümölcsét.

egyéb munka kevés akad, de felbecsülhetetlen haszon lenne az áradások megakadályozása.

A gondnoki kezelés alatt állott ingatlanokat mind hasznosítottuk, legtöbbszörre kishaszonbérletek után. A gondnoki kezelés már megszűnt, mert október hó folyamán egy a gazdátlanul maradt ingatlanokat, mint a Kormánybizottság rendelkezésére a cseh földreform-revizója során eszközöndő ingatlanjuttatásokat a vgrehájtással megbízott szervnek birtokába adták.

Közben voltak nehezebb időszakok egy a termény értékesítés, mint az állatértékesítés terén. A felmerült panaszokat ügyeletünk az érdekelt szervekkel legelsősorban elintéztük.

Vármegyénk összes haszonbérleti szerződéseit be kellett mutatni jóváhagyás végett. Ezek most vannak elbírálás alatt a Földművelésügyi Minisztériumban. A haszonbérlet között sok idegen állampolgár és sok zsidó van. A haszonbérlet átvételére legtöbb helyen kiscigádk jelentek és így számlái kell azzal, hogy meglehetősen számu mezőgazdasági cselédseg marad kereset nélkül. Ha ehhez hozzávesszük azt, hogy az ú. n. maradványbirtokok átvetele és kiosztása során is több ezer holdat fognak apróbb parcellákba szétosztani,

a mezőgazdasági cselédek kérdésével, azok megélhetésének biztosításával komolyan kell foglalkozni és módot kell keresni a zsidótervény végrehajtása során, hogy ezeket a rendszerint nagycsaládu magyar munkásokat teljesen földműfóká ne tegyék.

A jelentés ezután az erdőfelügyelőség működéséről, a testnevelésről, a nepoktatásról és az iskolán kívüli népművelésről számolt be.

A megszervezett levante egyesületek nagy kedvvel és szeretettel végzik feladataikat. Azonban — sajnos — a levante sportpályák és gyakorlóterek biztosítása sok községben nehézségekbe ütközik, egyeztetés megfelelő terület hiánya, másrészt a szűkre szabott költségvetés miatt. Ennek dacára a kikapcsolt legtöbb községben jó eredményeket mutat fel. Több helyen levanteversenyt, táborozást, műkedvelő előadást tartottunk, amelyeken a levanteik örömmel vettek részt és szerepeltek. Levanteothonok létesítésére is intézkedés történt, ez azonban jóformán csak kezdetleges stádiumban van.

Folyamatban van a polgári lövészegyletek megszervezése, illetve átszervezése is.

A kir. tanfelügyelő által eszközölt iskolalátogatások alkalmával tapasztaltak alapján örömmel állapítható meg, hogy a tanítótság — ritka kivétellekint — a 20 éves megszállás alatt is megőrizte az iskolában a magyar szellemet s így az új helyzethez való alkalmazkodás különösebb nehézséget nem okozott.

Az elmúlt tanév folyamán — a változással s annak előzményeivel szükség szerint együttjáró szünetelőket eltekintve — a tanítás mindenütt rendes merden folyt.

A vallás- és közoktatásügyi Miniszter minden iskolát ellátott térképpel s a legszükségesebb tanszerekkel. Több iskola már az elmúlt évben jelentős összegű építési és felszerelési államssegélyben részesült.

Ezidőszertint folyamatban van a községi népkönyvtárak összeírása, — a helyi viszonyok tanulmányozása, — a munkatér elkesztése és a helyi szervek kiiktatása.

A vallás- és közoktatásügyi Miniszter ur népművelési előadások tartásának céljaira egy drb. episcop vetítőgépet adományozott, kölcsönzésre pedig megküldötte a 64 képből álló „A magyarok bejövetele” és a 93 képből álló és a Balaton ismertető dia-positív sorozatot. Léva m. város könyvtára 80 drb. — Bajta község pedig 51 drb. könyvet kapott a vallás- és közoktatásügyi Miniszter úrtól. A népművelési tevékenység keretében felajánlották közreműködésüket a Kisalföldi Mezőgazdasági Kamara, a Magyar Külföldi Társaság és a vm. Gazdasági Felügyelőség. Reméltem, hogy ezen a terén is rövidesen kielégítő eredményeket fogunk tudni elérni, bár sok nehézséggel kell megküzdünk, mert anyagi erők nem állanak rendelkezésünkre.

Az alispáni jelentés egyhangu elfogadása után a közgyűlés áttért a napirend tárgyalására. A közgyűlés különböző hiteltörvényjavaslatokat engedélyezett a költségvetés néma rovatai között. Az Alsószecse—Gyöny közötti

dülötut nem vették fel a törvényhatósági uthalozatba, a Duménil—Csank 21. sz. kiépítetlen szakaszát a t. h. uthalozatból kihagyták. Az ipolyásói megyeház tatarozására kétféle részletben 25.000 pengőt szavaztak meg. Megalkották a t. h. horodjelző hivatalok számával és területi beosztásával foglalkozó, továbbá a körorvosok mellékjárásáról szóló szabályrendeletet. Bars megye fogadalmi ünnepének rendezési költségeire az 1939. évre háromszáz, a jövőre pedig évenként ezer pengőt szavaztak meg. Az Egykelelense mozgalom támogatására ezer pengőt, a vármegye egészségvédelmi szolgáltatásának megszervezésére az 1939—40. évekre a költségvetésbe 20—20.000 pengőt vettek fel.

A Léván létesítendő Víztési Székház költségeihez évi részletekben 15.000 pengőt, a katonai szolgálatra bevonult megyei tisztviselők pótlására alkalmazottak díjazására 1800 pengőt, a Jgyzők 0. sz. Árvaház Egyesületének 150, szegénysorsos 16- és szakiskolai hallgatók segélvezésére évente 4200, a Lévai Árvaházának 500, lévai írs. nővérek intézetének öt éven át évente 500, egy vármegyei víztési telenk létesítésére, amelyen egy víztési család nyar elhelyezésére 7500, a kisközművi árvaházának 500 pengőt évi segínyt szavaztak meg. Téli gazdasági tanfolyamokra az 1939—40. évekre ezer, szegény gazdálkodóknak téli tanfolyamon való részvételének biztosítására 1200, az Alföldi Szarvasmarha

Egyesületek Szövetségének segély 1200, tanfolyamokra külföldön töltendő tisztviselők költségeire 700, vármegyei közjóléti alapra évi hozzájárulás 14.000, idegenforgalom előmozdítására 200, Reviziós Liganak 200, szlovákiai Magyar Házak mozgalomnak ezer pengőt. A nyitrai Magyar Házat Koháry Istvánról nevezik el.

A közgyűlés a katonai térítéseket és kárterítéseket feülvizsgáló bizottság tagjait Jónás Inre györödi plebános és Farkas Géza drégelypálánki földbirtokost választotta meg. Megalakult a vármegyei lötenyveszéai bizottság is, elnökévé Schöller—Szűcs Jenőt választották. A közgyűlés három vármegyei gymnöcsészeti feülyelöl állat rendezesített, Szob, Léva, Ipolyásg állomáshelyekkel. A feülyelölök illetményét személyenként évi 1800 pengóban állapította meg.

A t. h. bizottság csatlakozott Veszprém vármegye felirathoz, amelyben a szabaddóművesség szemlének a magyar éle minden megnyilvánulásából való száműzetése mellett foglal állást.

A közgyűlés elhatározta, hogy a vm. árvaszék által a járásbírószáktól átvett gyámíratok feldolgozására két kiegészítő munkarót vesz fel, illetményükre 3000 pengőt és az alapján hivatali irodai berendezésének kiegészítésére tízezer pengőt vett fel a költségvetésbe a végül kisebb jelentőségű ügyeket tárgyalt.

Amerikai szokások.

II.

Ugyanis ott a legnagyobb neveletlenség lenne az ha valaki előbb emelné szájahoz az ételt, míg a háziasszony le nem ül (mert ő is ott volt a pulyka kiosztásánál) és bele nem vág elsőnek a sültbe. Adtak a pulyka mellé kis tányérokra dinnye befőttest, amit én nagyon szeretek, de csalódással bocsátottam ki a dinnyene szelétet, mikor senki nem nézett oda, mert bizony ez nem kukorral, hanem a legerősebb ecetesesszenciával volt konzerválva.

A pulykaevés közben töltötték finom francia borokat, ezek valóban kiválóak voltak, de vizet nem adtak hozzá s enélkül mi bizony csak keveset ihattunk. Azután hoztak megint nagy kagylókat egy zöldésgyekeréket, alul egy zöld saláta levél, benne celler levél vagdalék. Ez különlegesség, mert a cellert pincében hajtatták s nem zöld, hanem egész fehér a hajtása és mára az ize. Ez nagyon dicsérték és menyem aggódo tekintetből is láttam, hogy itt mérsékelné kil kíváncsiságot a reáöntött sűrű piros létől festőivé varázsoló édességnek gondolt valaminél.

Jó is volt az óvatosság, mert az a celler levél vagdalék csipős és erőszív volt s még hozzá reá volt öntve egy élénk vörös lé, ami aztán végképen élvezhetlenné tette ezt az amugy is európai szájnak kibírhatlan ételt és ez nem volt más, mint paradicsomlé, bele facsarva a legerősebb tormának a leve. Ezt nagyon szeretik Amerikában és majdnem minden ételnék izesítéséhez használják, akár-csak nálunk a Maggi levesesítőt. Reáöntik ezt az osztrigára és mindenféle halra, én azonban félhalott lettem ettől az izeléstől.

Az étkezés előtt kioktatott menyem, hogy itt úgy használni a kést és villát együtt, mint az európaiak szokták, nem szokos, mert a kést és villát kézbeveszi ugyan az ember a husok szétvágásánál de azután a tányér felső szélén szépen leteszi, de nem úgy, hogy az abroszra fekdüjön, hanem egészen a tányér szélére kell tenni és csak a villával szabad enni, késsel segíteni nem illik s ezt már a hajón is tapasztaltam, mikor odaautaztunk, hogy egy mellettünk lévő asztalnál egy milliomos amerikai csad minden tagja így evett.

A celler után hoztak hízalt ürü pecsenyét-gesztenyével töltve, ez kitünő volt, azután hozták a torták, zselék és fagyta tok özönét s különféle édes és erős pálinkákat vegyesen. Az ürü hushoz adtak köretekben burgonyát, melynek közepét kivájják és beletesznek tejfellet kevert sajtot, vagy édes burgonyát. Ez Európában nem termelik, meg kell szokni, nekünk nem ízlett, később megszerettük. De van még cifrább kőrítés is, egy sor burgonya felszeletelve, egy sor alma szelet, egy sor szalonna és vatta cukor. Egy kerek puha, gumiszzerű cukorka fajta és mindez a sültbe teszik és megsütik. Közben adnak még zöld borsót, ez olyan egész éven át, mintha most szerték volna; nem konzerv, hanem szedés-kor megfagyasztják minusz 32 fokra, papír dobozokba csomagolva hozzák forgalomba, de állandóan fűzsidében kell tartani, mert nulla foknál nagyobb hő nem szabad kápnia, akkor megromlik. Ezt csak Amerikában lehet megcsinálni, ahol nemcsak az összes élelmi-szer kereskedések, de a munkás házak mind-egyike is el van látva ily fagyasztógépekkel felszerelt jégsekrényekkel. Vagy adnak sárgarépát szeletelve és kisütvé, spárgát, ezt is egész éven át lehet enni, fagyaszta tartják el, mint a zöldborsót és zöldbabot, de nemhiába hogy a világ fordított felén van Amerika, ott a spárgát is épen elenkezőleg eszik, mint Európában. Nálunk a spárgát a világoságtól eltakarva nevesztik, a jenki jó ma-

non sorcsapásainak szörnyűségeit, anyagi tekintetben, de érzében és területi szerelményben lényeges eredményt jelent nekünk az, hogy magyar szívvel gondoskodhatunk az ezerszentes Magyarországon az agrár-rol, akik alig egy évvel, illetve háromnegyed esztendővel ezelőtt kerültek vissza hozzánk.

Gazdavédelem a visszacsatolt területeken és Kárpátalján

(B. É.) A kormány a visszacsatolt ország-részek, főként Kárpátalja gazdasági megsegítése érdekében a rendeletek egész sorozatát adta már ki. Az erről szóló intézkedések mind az a célt szolgálták, hogy a visszacsatolt Felvidék és Kárpátalja népe, mint az anyaországgal teljesen összelüggő és összeforrott országrészek, azonos jogok és kötelelenségek birtokába jussanak. De a jogi szempontokon messze túlmenően érvényesült a kormány részéről a megsegíteni akarás szándéka. Éi a tények azt igazolják, hogy a megtett intézkedések valóban célra-vezetők voltak. Mindezek koronáját jelenti az a legutóbbi rendelkezés, melyik mind a Felvidékre, mind a Kárpátaljára kiterjeszti a gazdavédelmet.

A rendelet értelmében mindazok, akik mező-, erdő-, szőlő-, vagy kertgazdasági ingatlan tulajdonosai, haszonélvezői, tehát ezeknek a birtoktesteknek javadalmasai, jogos részestölő lesznek a kormány által az anyaország részére már régebben kiadott gazdavédelmi rendelet jótékony intézkedéseinek. 1936. január 1-é előtt keletkezett magánjogi tartozások után 1939. október 31-étől kezdve csökkentett kamatokot fizetnek. Ugyanebben a kedvezményben részesül mindenki, akinek házas beltelke van és kifejezetten mezőgazdasági munkából él. A rendelet szellemében a szociális szempont él, ami kitünik abból is, hogy a lényeges kamatcsökkentés leginkább azoknak kedvez, akiknek vagyoni állapota kisebb. Így az 50 holdon aluli birtokosnak és annak, aki csak házas beltellel rendelkezik, évi kamata 5 százalék; az 50—100 holdas birtokos kamata 5 5 százalék; a 100—1.000 holdas birtokos évi kamata 6 százalék; az 1.000 holdon feüli birtokos kamatfizetési köteleltsége pedig 6 5 százalék lesz. Ez a kedvezmény lényegesen előnyösebb helyzetet biztosít a gazdádóadóknak, mint, amit a csehszlovák gazdavédelmi intézkedés biztosított nekik, mert a kamat sokkal alacsonyabb és ehhez hozzá kell számítani a tőketörlesztés igen csekély mérvét is. Erre vonatkozólag a rendelet úgy intézkedik, hogy a magánjogi tartozások terén a birtok nagyságára való tekintet nélkül évi fél százalékos tőketörlesztést kell teljesíteni, természetesen csakis az 1936. évi január 1-éig keletkezett magánjogi tartozásoknál. Az 1938. év végén fennállott adóhátralékoknak tőke-összegét 1940. január 1-étől kezdve részletekben kamatmentesen fizethetik, évi 25 százalék tőketörlesztéssel. A folyó adókra, köz-

tartozásokra a védettség rendelkezéséi természetesen nem vonatkoznak.

Bizonyára, mind a Felvidék, mind a Kárpátalja hozzánk visszakérült néps kellő megértéssel és örömmel fogadják a kormánynak ezt a nagyjelentőségű rendeletét, de ha véletlenül előfordulna az, hogy valaki, aki a csehszlovák jog szabályai szerint gazdavédelemben részesült és a mostani kormányrendelet értelmében nem szeresheti meg a védettséget, még ebben az esetben is a bíróság az ilyen adós részére méltányos esetben arra a tartozásra, amelyre a csehszlovák szabályok szerint korlátozás esett, öt évi részletfizetési kedvezményt engedélyezhet. A gazdavédelmi rendelkezés a súlyosan megterhelte birtokot védettségi állapotba helyezi, ami a tulajdonosra nézve azt az előnyt biztosítja, hogy birtokát nem lehet elárverezni, de végrehajtást sem vezethetnek arra, abban az esetben, ha a gazdádós rendezés eleget tett csökkentett köteleltségségének.

Mikor lehet egy birtokot védetté nyilvánítani? Akkor ha az 1938. november 2-ág teleklönyvileg bekebelezett terhek 10 holdnál nagyobb birtoknál és házas beltelknél a kataszteri tiszta jövedelem tizenötöszörösét, egyéb birtoknál annak huzsorosát meghaladják. Az 500 holdnál nagyobb birtokot csak akkor lehet védetté nyilvánítani, ha a birtoktulajdonosnak bekebelezett és be nem kebelezett tartozásai együttes összege a kataszteri tiszta jövedelem negyvenszeresét meghaladják.

De nincs védetté nyilvánításnak helye az 1.000 holdnál nagyobb birtok tekintetében, ha kataszteri tiszta jövedelme a 7.000 aranykoronát meghaladja.

Röviden összefoglalva, ezt tartalmazza a kormány gazdavédelmi rendelete, amelynek részleteiről a hatóságok minden érdeklődőt előzőkenyven, a jogkereső fél előnyeinek értelmében tájékoztatnak. De már ebből is mindenki láthatja, hogy a magyar kormány a rendelkezésére álló lehetőségek határában belül mindent megtesz a nép boldogítására és az egybekapcsolódás őszinte, lelkes szível való végrehajtására. A gazdaságilag lassan, de biztosan erősödő Magyarország sokkal több előnyt és jóléti nyujt, mint amennyit nyujtott az anyagi eszközökkel bőségesen ellátott Csehszlovákia. Pedig a magyar nemzet még csak most kezd megindulni a boldogulás útján, mert alig hevertük ki Tri-

gasra felengedik nőli a napnak kitéve és a zöld fejét, mikor már szétágazni készül, géppel leszakgatják és ez a zöld fej kerül az asztalra megfőzve sósében, mi cukorral meglintve ettük és meg lehetett szokni.

Karácsonykor az asztalra kerül tejszínből (nyalalyból) egy kis karácsonyfa, húsvertkor nyulacska, születésnapok egy nagy többemeletes torta, rajta annyi égő gyertyával, ahány éves az ünnepelt és ezt az ünnepelt maga szeli fel és osztja szét az ünneplők között. Lakodalmakkor is van ilyen torta, ezt a menyasszony szetleli fel a vőlegény segítségével, ez piskóta tésztából van.

A lakodalmi szokások is érdekesek; voltam egy esküvőn Dzsózi Szitiben, ez Nyu Jorkkal úgy van egymás mellett, mint Pest és Buda, de ez már Nyu Dzsózi állam székvarosa, más törvények és más szokásokkal, itt az esküvőről, mikor ki jött a násznép, az is

merősök a templom ajtóban lesnek rá az új párra és mikor kilépnek, akkor a rizkása özőnét zudítják fejükre, azt hiszem, elszórtak akkor vagy két mázsa rizkását. Azután az autójukra reáakgattak mindenféle rossz kolompokat, szardiniás dobozokat és más üres konzerv dobozokat, öntöző kannákat és így feldiszítve lefényépezik őket s megindul a menet az étterem felé, elől a zörgős autóval, melyet egy bérelnek ki, mert a saját drága autóját senki sem akarja összekarcoltatni a szebbnél szebb függelékkel.

Az étrendet már fentebb leírtam, csak a torta szeletelésekor eléneklik a menyegzői dalt és ekkor a methodista pap imáit mond a fiatal pár boldogságáért. Azután tánc következik, hol az öregebb nők, kiket nem visznek táncba, szépen összefogóznak és együtt táncolnak. Szónokolni nem szokás.

(Folyt. köv.)

KOLONFÉLÉK

FOHÁSZ

Halottak napja! Megilletődve Hangfőtök tesztek ma halkán a lantra... Tekintetem elszáll messzi mezőkre, — Millió jeltelen, bűsüppédt mantra.

Kik távol a hontól, honukért haltak, — Verüktől dusabb ott a föld kalásza, — Uram! a hőskönek adj örök nyugalmat, S amiért haltak, — jöjjen el, oh, add: Nagymagyarország feltámadása!

SEBŐK LÁSZLÓ.

— LÉVA MEGYEI VÁROS KÖZÖNSÉGÉHEZ! Imár egy esztendeje annak, hogy a bécsi döntés nyomán leomlott a trianoni határsorompó egy jelentős része és a Fejvidék ezeranyi községe és városa között az ősi magyar Léva városa is felszabadult! Felszabadult az idegen megszállás, az idegen elnyomás alól és mi mindnyájan hálaitel szívvvel emlékezünk a felszabadulás örömnapjára, 1938. évi november hó 10-re! A felszabadulás első évfordulóját úgy ünnepezzük a legméltóbban, hogy egységes akaratú, áldozatos elszántsággal sorakozunk a mi Vezérünk, nagybányai Horthy Miklós, Magyarország Főméltósága Kormányzója mellé! Felkerem a város közönségét, hogy a lakóházak november hó 9-én, déli 12 óráig uo. 11-én reggel 8 óráig nemzeti szobokai leidszítse. Ugyancsak kérem november hó 9-én, esti fel 7 óráig 8 óráig a lakóházak ablakait kivilágítani. Az ünnepély sorrendje: November 9-én: este 7 óráig a levente ifjúság a levetekenekarral lampionos menetben felvonul és koszorút helyez az Országzászlóra. A menetet a Werbőczy-téről indul. Este 9 óráig a helyőrség ünnepi takarodója az Országzászlónál. November 10-én reggel 8 óráig ünnepi hálaadó istentiszteletek a római katolikus, református és evangélikus templomokban a katonaság és a tanuló ifjúság számára, 9 óráig a katonai és polgári hatóságok és a nagyközönség részére. Dacolt 11 óráig a m. kir. 6. honvéd hattervadás zászlóalj ujoncainak eskütétele a Kossuth Lajos tere és ennek keretén belül a lévai hőigek által adományozott ezüst kürt átadás. Déli 12 óráig (az ujoncok eskütételének befejezése után) a város képviselőtestületének diszközgyűlése a Városi Vigadó nagytermében. Királyihozai Lehotzky Brunó dr. s. k. polgármester.

— VITEZISZÉK GYÜLÉSE. A Bars—Hont k. e. e. vármegyei vitézei f. hó 30-án, tartották meg Léván az első értekezletüket, amelynek főtagjai a Vármegyei Vitezi Szék megalakítása és a vitézek főkapitányának, Főméltóságú Kormányzó Urunk névnapjának méltó megünneplése volt.

— SZIVGÁRDISTAK ÜNNEPELVE. A Fiu Szivgárdisták október hó 29-én, délután nagyszerű hazafias színelőadást rendeztek a Kath. Körben. A kedves, kis apró színészek nagy örömet szereztek a nézőknek. A szép lelkesedéssel megrendezett előadásukat a Szivgárdisták f. hó 5-én, d. u. 4 óráig megismétlik a Kath. Körben.

— A LÉVAI ÁG. EVANGÉLIKUS EGYHÁZ bencséséges keretek között fogja megünnepelni nov. 26-án érdemes lelkipásztorának Bányi Endre főesperesnek 50 esztendősi lelkési jubileumát, amely alkalomból tartandó diszközgyűlésre gr. Kovács Sándor kerületi püspökön kívül az egyházegyetem, egyházkerület és a Bars-Hont-Nógrádi egyházmegye notabilitásai is ki látába helyezték megjelenésüket.

— A FELSZABADULÁS évfordulójának emlékünnepéje Csátán. Csata község hazafias községe felszabadulásának első évfordulóján 1939. november 8-án tartja az 1914-1918. évi világháborúban hősihálát halt fia tiszteletere állított emlékmű felavatás ünnepét. Az ünnepségen részt vesz a budapesti VIII. ker. Frontharcos Főcsoport. Az ünnepség 9 óra 45 perckor a r. kat. templomban istentisztelettel kezdődik, fél 10 óráig pedig a Hősök emlékművével avató ünnepség lesz.

— A HUSIPAROSOK az elsőfoku iparhatóság engedélyével vasárnap zárva tartják üsüeteiket.

Légvédelmi és légoltalmi gyakorlat Léván

1939 október hó 26—27-én zajlott le az Országos Légvédelmi Parancsnokság által elrendelt légvédelmi és légoltalmi gyakorlat. A légvédelmi készültséget október hó 26-án reggel 7 óráig rádióon rendelte el az Országos Légvédelmi Parancsnokság. Az emberek már a rádió bejelentésére is — behívójegy nélkül is — gyorsan készülődtek s azok, akiknek valami beosztásuk volt, elmondhatják, hogy teljes odaadással igyekeztek megoldani feladatukat. A rendőrség az előre elkészített behívójegyeket azonnal kézbesítette a légoltalmi törzs tagjainak és az összekötőknek, úgyhogy a légoltalmi törzs 7 óra után pár perccel már készen állott vitéz Berthóty Dzsó m. kir. rendőrkapitány vezetés alatt. Egyidőben a nagyközönség falragaszok és dobszó utján értesült a légvédelmi készültségről elrendeléséről. Az első nap feladata főleg a légvédelmi készültségi helyzet gyors elfoglalásának begyakorlása volt. Ami teljesen sikerült is, már 10.15 óráig teljes volt a légoltalmi készültség és a 10 óra 39 perckor elrendelt első riadó már nem érte váratlanul a hatósági légoltalmi szervezetet, sem a lakosságot. Az első nap három riadója megmutatta, hogy a hatósági légoltalmi végrehajtó szervezet tagjai teljes önfeláldozással és kötelességudással vesznek részt a gyakorlatokban, mert a légvédelmi riadók jelére 10—15 percen belül mindig bevonultak kijelölt állásaikba. Az első nap estején a hangulati a város elsőtétítésén volt s a tapasztalat azt mutatta, hogy a hőzönség legnagyobb része tudja a törvény által előírt kötelességét.

Pompásan működött a vármegyei figyelő szolgálat. Mert pl. a nagymarosi légo. parancsnok 13.24-kor északnyugati irányból nagy magasságon jelent egy repülőgépet s már két perc múlva, azaz 13.30 kor a lévai légo. parancsnokságon van a jelentés. Az ipolyviski légo. parancsnokság 10.56-kor jelez repülőt, két perc múlva már Léván van a jelentés.

A gyakorlat második napján szintén három riasztás volt s már a kárjelző szolgálat is működött. Ezek a gyakorlatok is kitűnően sikerültek. Második nap zajlott le a feltételezett repülőtámadás. A tűz, a gáz és a romboló bombák nagyon sok kárt okoztak s a feladat ezeknek a károknak az elhárítása volt a kárfigyelő gyors bejelentése és a segédosztágnak minél gyorsabb kivonulása állomásra. Az eredmény kitűnő volt, mert a rengeteg kár közül csak egyetlenegy nem jelentett, ami ha valódi kár lett volna, bizonyára észre vették volna.

A figyelőrsők teljesítménye elsőrangú volt. A zord időjárás s a rossz látási viszonyok ellenére is teljes önfeláldozással, éberem, nem törődve a saját kényelmükkel, örökdiét éjjelnappal a város biztonságán. Az ideiglenesen felállított megfigelőhelyeken ez a egyszerű munkájuk különösen értékelendő. Ezért a honvédelmi miniszterium kitűndötte külön dícséretben is részesítette őket.

A gyakorlatlalt szorosán összefüggő gyors és pontos posta és távbeszélő szolgálatát a

lévai légo. parancsnok a postai és távbeszélő személyzetnek köszönetét nyilvánította.

A közönségről is csak jót mondhatunk el, mert átérzeve az úgy nagy fontosságát, mindenhol engedelmességedt a végrehajtó közegek rendelkezéseinek, amit az is bizonyít, hogy mindössze csak 22 légoltalmi kihágást követtek el, és pedig légoltalmi szolgálatban való meg nem jelenésért 6 egyént, hiányos elsőtétítés miatt 8 egyént, riadó alatt utcán való járkálását 5 egyént, gépjárművek helytelen kivilágításáért pedig 3 egyént jelentettek fel.

Hogy ez az eredmény elérhető volt, köszönhetjük vitéz Berthóty Dzsó m. kir. rendőrkapitány, légo. parancsnoknak, aki kitűnő szellemet, munkához való jó kedvet és felegyelmet, valamint munkabírást sugárzott ki egyéniségéből és megértő, emberi szavaival, cselekedeteivel pedig lehetővé tette, hogy a végrehajtó szervezet nehéz munkáját elvégezhesse.

— JÓTÉKONY TEAEST. A Magyarok Nagyszonyáról nevezett Lévai Női Mária Kongregáció, boldog Felszabadulásunk évfordulóját jótékonyággal, meleg ruhát, cipőt és otthon nélkülözö szegény iskolás gyermekek felruházásával kívánja megünnepelni Ennek az akciónak előmozdításába belevonni kívánja a város boldog ünnepelő lelkes közönségét is A jótékonyág mellett kellemes szórakozásról is kíván gondoskodni és azért november 12-én d. u. 5 óráig kezdettel a Kath. Kör. összes termében táncal és tombolával egybekötött teadélután rendez, amelyre ezután hívja meg városunk közönségét. A Női Mária Kongregáció a keserű elnyomatás alatt is mindent elkövetett a zárda nélkülözö magyar iskolás gyermekek karácsonyi felségélyezése érdekében, amely igyekezetét városunk közönségének megértő pártfogása tette lehetővé. A mostani örömmünnep alkalmával szeretettel kérjük folytatását a régi támogatásnak. Vigyünk örömet, törődjünk könnyeket és vigyünk meleget a hideg lakárokh. A Vezetőség.

— A LÉVAI POSTAHIVATAL november hó 1-től éjjel is felveszi a közönséges és ajánlott levélpostai kóldeményeket, valamint táviratokat, továbbá a hivatali nyilvános távbeszélő állomásról távbeszélgetések éjjel is kezdeményezhetők. A feladók a hivatali bejáratú ajtajára szerelt éjjeli csengő megnyomásával jelezzeék, ha feladói vagy távbeszélgetést kezdeményezni óhásjtának.

— BEVONJÁK A MOST FORGALOMBAN LÉVŐ RÉGI LEVÉLBÉLYEGEKET. A posta vezérigazgatósága közli, hogy a nemzet nagyjainak arcképeit ábrázoló 1, 2, 3, 4, 5, 6, 10, 16, 20, 25, 30, 32, 40, 50, 70, filléres értékjelzésű általános forgalmú levélbélyegyek 1939 december 1-ével érvényességüket veszítik. Ezekkel a bélyegekkel 1940. január 1-től barmentesített postaküldeményeket a postahivatalok megportózzák.

— A LEKÉRI RK. TANÍTÓI KÖR bővülve Léva és vidékének katolikus tanítótagával, f. hó 9 én, 10 órakor kezdődő szentmise után Léván, a Kat. Körben tartja őszi közgyűlését. A vezetőség kéri a papságot és tanítótagot, hogy a közgyűlésen megjelenni sziveskedjenek.

— REFORMÁCIÓ emléknapja Léván. A Protestáns Lányegyesület október hó 31-én d. u. 6 órakor a ref. templomban igen szép, lélekemelő ünnepséget rendezett a reformáció emlékére.

— VÁROSI KÖZGYŰLÉS. Léva város képviselőtestülete f. hó 2-án délután 5 órakor rendkívüli közgyűlést tartott, amelynek a tárgya a tisztviselők kivételezése volt. R-méljük az összes kérdéseket teljes megértéssel közmegelegedéssel sikerült elintézői.

— GYŰJTÉSI ENGEDÉLY. Az alispán a Magdolna hercegnő Poitiniakai egyesületnek szegény betegek ingyen rendelési fenntartására f. h. 15-től terjedő nyolchavi időre Bars-Hont megye területére szóló gyűjtési engedélyt adott, kivéve az inségyenhitő akció tartamát nov. 15 és 1940. márc. 1. közötti időt, midőn a jelzett célra gyűjtés nem folytatható.

— UJRAÉLEDT S új munkába kezdett az ev. gyámintézeti Nőegylet. Az 1913-ban megalakult Nőegylet már a vitagáboru árvázátartárisan nagyon fontos kötelességet teljesített. Nemcsak a hitelet fejlesztését tüzte ki céljával, lelki vigaszt és erőtést nyújtva, de anyagi támogatást is biztosított az arra rászorultaknak. Sajnos azonban, a cseh megszállás ideje alatt, dacára agilis elnöknek Bándy Endréné törekvő fáradozásainak, az idegen uralom a legszebb keretek közé szorította ezt az olyan szépen megindult, Istén országát építő nemes munkásságot. Csak csendben, titokban dolgoztak azok, akik érezték, tudták milyen fontos a lelki sebek gyógyítása s az idejében szétosztott anyagi javak segítő ereje. Most, hogy felszabadultunk, hogy idegen uralom nem beklyózza magyar szívnök elgondolásait, újra dolgozni akarunk! Határozataink értelmében minden ev. testvérünk tagja az újraműködő ev. Nőegyletnek s tetszszerinti hozzájárulásukat csak az illet, aki azt teheti. Minden hónap első vasárnapján az ev. Egyház Tanácstermében tartjuk összejöveteleinket. Tekintve, hogy sok új ev. testvérünket még nem ismerjük, a közeljövőben egy szeretet vendégség keretében ismerkedési estélyt rendezünk, amelynek pontos helyét és idejét annak idejét annak idején közölni fogjuk. Ezuttal is szeretettel hívjuk meg ev. Nőtestvéreinket összejöveteleinkre s városunk minden magyar megmentőülában szívvel-lelékkel résztvevő nagyközösséget — rendezendő ismerkedési estélyünkre. Egy Nőegyleti tag.

— Anyagtorlódás miatt több közlemény a jövő számban kerül közlésre.

— A m. kir. pénzügyminiszterium a napokban kezdi meg tárgyalását a szlovák hatóságokkal azokról a követésekre nevezte amelyeket magyar állampolgárok támasztanak a volt csehszlovák hatóságokkal szemben. További felvilágosítást a járási ipartársulat ad.

— AZ ESZTERGOMI Balassa Bálint Irodalmi Társaság f. hó 19-én adja vissza a Lévai Kaszinónak a felszabaeulás utáni látogatását. Az előadók estnek nagy jelentősége lesz dr. Leopold Antal kanonok vetítettékes előadása az esztergomi ásatásokról, amely minden magyar eméret érdekel.

— A BAROSS SZÖVETSÉG Lévai fiókjának elnöksége a következő időszerű javaslatot terjesztette a budapesti központ elé, alakíttassék a központban egy külön felvidéki titkárság, amely intézmény csakis a felvidéki ügyekkel foglalkozzék! Ezen titkárságnak legfőbb kötelessége lenne minden egyes tagunk ügyes-bajos dolgát a miniszteriumoknál, kartelknél, nagykereskedőknél, vállalkozóknál és minden hatóságnál személyesen elintézni, az önállósított alaphoz betérjesztett kérvények elintézését szorgalmazni, abban személyesen interválni és minden felvidéki fiókszervezetek érintő ügyekben felvilágosítást adni és minden ügyről idejékorán tájékoztatni. Ezzel az a fontos cél volna elérve, hogy ezen felvidéki titkárság a központtal állandóan együtt dolgozva a felvidéki fiókszervezetek kérelmeit, utasításait, a központ hatalmát és összekötő téséit kihasználva mintegy összekötő összekötő szerveket eredményesen elintézne. Az elnökség ezzel kancsolatban azzal a felhívással fordult az érdekeltek közönségéhez, hogy mivel ezen titkárság fenntartása nagyobb költségekkel jár, amihez a felvidéki Baross fiókoknak is hozzá kell járulni, s hogy ezt a mi fióknak is eredményesen tehesse, ezuton is felkéri az összes önálló keresztény iparost, kereskedőt és rokonszámabelit, valamint a most önállósításra törekvőket, hogy a Baross Szövetség Lévai fiókjába rendes tagként teljes számban lépjenek be. Egyesülésben az erő!

CSODA-DAUER csmaltasson BARTOS hölgyfodrásznál Léván. Árammelkül gyönyörű.

FINOM KABÁT SZÖVETEK divatos színekben és a legszebb magyar ruha-brokátok legszebb árnyalatainak nagy választékával szolgálhat WIDDER divatrua kereskedő (a malommal szemben).

— VERSENYTÁRGYALÁS. A m. kir. 6. határvadász zászlóalj közéleti bizottsága Léva, hirdetőmenty bocsájtott ki, melyben versenyfárgyalást hirdet az 1940. évi december hó 31-ig szükséges hus és élelmickek szállítására. A hirdetőmenty a következő feltételeket írja elő: 1) A versenyfárgyaláson elsősorban a visszacsatolt Felvidék kereskedő illetve szállítói jönnek tekintetbe. 2) A versenyfárgyalás helye és ideje 1939. évi november hó 20-án 10 órakor Léván az új laktanya, a gazdasági hivatal helyiségében. 3) A közéleti bizottság köribelüli havi szükséglete a „Szállítási Feltételek Füzeté”-ben van feltüntetve. 4) A „Szállítási Feltételek Füzeté” két egybehangzó példányban kiállított és ez naponta 11 és 12 óra között a fenti zászlóalj gazdasági hivatalában betekinthető illetve, ön-költségi áron beszerezhető. 5) Az ajánlati minta pontosan betartandó; ettől elő ajánlatok nem vehetők figyelembe. 6) Az ajánlat biztosítására minden ajánlattevő a szállítandó cikkek egész évi pénzértékének 2 százalékát köteles készpénzben vagy betétkönyvben, mint bányapénzt a szállítási feltételek füzetében foglalt módozatok szerint letenni. 7) Az ajánlattevők megbízhatóságukat, ha bejegyzett cégek az illetékes iparkamara, ellenkező esetben, az illetékes politikai hatóság által igazoltatni kötelesek. Az ajánlatban feltüntetendő, hogy ily bizonyítvány megküldésére az illetékes hatóság az ajánlattevő által felkeretelt. 8) A már benyújtott ajánlatot vissza nem vonhatók, illetve nem módosíthatók. 9) Az ajánlatban világosan megjelölendő, hogy az ajánlattevő a szállítási feltételek füzetében foglaltakat ismeri és azoknak magát minden tekintetben aláveti. 10) Az ajánlatban az 1938. évi XV. tc. 4. §. hatálya alá eső alkalmazottak száma valamint a hivatkozott §. hatálya alá nem eső összes egyéb alkalmazottak száma feltüntetendő. Valótlán adatok szolgáltatása esetén ajánlattevő a közszállításokból végleg kizáratik. 11) Nem vehetők figyelembe oly ajánlatok, melyek akár a hirdetőmenty, akár a szállítási feltételek füzetében foglalt határozványokkal ellenkező kikötéseket tartalmaznak. Az ajánlati minta ezert, amely beszerezhető a m. kir. 6. határvadász zászlóalj közéleti bizottságánál új laktanya, hus és egyéb élelmiszerekre hirdetek versenyfárgyalást. Az ajánlat elfogadás esetén az ajánlattevő 1940. I. 1-től december 31-ig köteles a szállítást a feltételeknek megfelelően elvégezni.

Az anyakönyvi hivatal bejegyzése.

SZÜLETÉSEK. Ocsikái János Bacskádi Ilona fia György — Szcenci József Vizi Mária leány Erzsébet — Dian János Szolesik Julianna leány Márta Julianna.

HÁZASSÁG. Tulassay Pál Sándor rkat. Halmay Stefánia Amália rkat.

HALÁLESETEK. Schwartz Istvánné sz. Adamik Mária 62 éves — Behula Józsefné sz. Hradecsné Julianna 79 éves — Laczko József 52 éves — Krizsan Ilona 22 hónapos — Rosko István 68 éves.

Szántó, szőlő, gyümölcs

A szorosabb értelemben vett mezőgazdálkodást sokoldalúsága következtében bizonyos önállósított jellemző. Értve ez alatt azt, hogy a különböző mezőgazdasági növényeket termelő, továbbá réttel, legelővel, esetleg erdővel rendelkező gazdaságnak kívülről aránylag keves árura van szüksége. Ezzel ellentétben a tisztán szőlő vagy gyümölcs tulajdonosai majd minden szükségletét kívülről kell, hogy beszerzeze.

Ugyanez áll természetesen a trágyára is. A mezőgazdaság saját-termelte istállótrágyával ugyan hogy biztosítani tudja a talaj tápanyaggyensúlyát és csupán az istállótrágya pótlására és kiegészítésére vásárolja a műtrágyát. Ezzel szemben a gyümölcsös és a szőlősgazda, minthogy istállótrágyával nem rendelkezik, a tápanyag utánpótlását a műtrágyák utján kell, hogy elérje.

Természetesen az istállótrágyát (esetleg szalma-trágyát) a gyümölcsös és szőlő is éppen úgy megkivánja, mint a mezőgazdasági terület, minthogy azonban a vásárolt istállótrágya vagy szalma-trágya csak humuszképzés céljából megfelelő tápanyag, viszont tápanyag ellátás szempontjából alig-alig jöhet számításba, tehát itt a műtrágyákon van a hangsúly. Másrészt viszont a szőlő rendkívül tápanyagigényes növény, a mezőgazdaságban használatos 150—200 kg-nyi műtrágyakeverék a szőlőnél korántsem elegendő, itt a keves trágya nem trágya. Kb. 500 kg. az a műtrágyamennyiség, amelynek biztosan számíthatunk magas terményeredményre, és pedig ennek fele legyen szuperfoszfát, egyegyedre kálió, egyegyedre pedig valamely nitrogénműtrágya. A szuperfoszfátot és káliót már az őszi fedéskor, legkésőbb azonban a nyitáskor adhatjuk a szőlőnek; a nitrogénműtrágyát azonban két részletben adjuk, egyik felét koratavasszal, nyitáskor, másik felét pedig május közepé táján. Ugyanez áll természetesen a gyümölcsösnél is, ahol a műtrágyázást az őszi, illetőleg tavaszi talajmunkával kapcsoljuk össze, egyrészt azért, hogy a külön munkabréket megtakarítsuk, másrészt pedig, hogy azt a talajba jó mélyen be tudjuk munkálni.

A bőséges tápanyagellátással nem csupán termésüket emelhetjük 100—200 százalékkal, hanem különösen minőségben jeleltős javulást érthetünk el úgy a szőlőnél, mint a gyümölcsnél.

A „Magyar a magyarért”

akciónak érkezett adomány: Wilcsek Salamon cég 10 pengő.

Köszönetnyilvánítás.

Az Árvaházat fenntartó Lévai Nőegylet augusztus hónap a következő adományokat kapta:

Özv. Németh Istvánné Kisóvár 1 pár csirke, Volár Sándorné 1 kosár szilva, Blaskovits József 1 kosár uborka, N. N. Léva 1 h zott kacska, Kostyék Józsefné 1 kosár szilva, özv. Koralevszky Imréné 1 kosár zöldborsó, N. N. Léva 20 P. Tóth Jánosné 1 kosár szilva, dr. Szeffkú Jépn Bpest adomány 10 P.

Fogadják a melesszivű adakozók az árvák nevében köszönetünket.

OFFERMANN ÁGOSTONNE
alelnök.

9568—1934 — II—B. szám.

Tárgy: Az állattartást helyettesítő tejlátás biztosítása a rendkívüli fegyvergyakorlatra bevonult gazdasági családok számára.

Hirdetmény.

A m. kir. Földművelésügyi miniszter ut 137.340—1939 F. M. számú rendelete értelmében, hogy a rendkívüli fegyvergyakorlatra bevonult, ugyszintán tartaléki vagy póttartaléki katonai szolgálati kötelezettség alapján tényleges szolgáltatást teljesítő gazdasági családoknak köteles a gazda többek között annak a bevonult éves családtagjának, akinek legalább egy eltartottja van, szegődményes földjérendéséről felül lakást és a szegődményes földönnyagot a szerződés értelmében kiszolgáltatni és ha a családtag, állattartása van az a szerződés szerint juttatni.

Arra az esetre, ha családtag a szerződés szerint nem állattartás, hanem akár természetben, akár készpénzben kiszolgáltatandó tejlátás illeti meg, köteles a gazda bevonult éves családtagjának amennyiben ennek legalább egy eltartottja van az állattartást helyettesítő tejlátását is biztosítani.

Figyelemzetelem az érdekelteket, hogy fenti rendelet szigorú betartását ellenőriztetni fogom.

Léva, 1939. évi október hó 28-án.

VOJTÁS s. k.
polgármesterhelyettes
főjegyző

Zongorát, pianinot, harmoniumot, vennék. Cim a kiadóban. 1318

Szives tudomásira adom az igen tisztelt, hűgyközségnek, hogy fűzőkésztésem mint házi ipart, lakásomon folytatom. További szives jóindulatukat kérem Kaiser Sándorné, Léva, Kossuth Lajos-ter 13. II. emelet, Józsefcsek-ház. 1317

Két udvari szoba és könyha dec. 1-től kiadó, Petőfi 5. 1320

Eladó keveset használt konyhabutor, varrógép, villanygőg, márvány-mosdó, különféle butorok, háztartási cikkek, elköltözés miatt azonnal, Kisfaludi u. 10. 1319

Tisztelettel értesitem a n. é. közönséget, hogy 38 év óta fennálló, jó hírnevek örövendő

ÓRÁS ÉS ÉKSZERÉSZ

üzletemet október hó 30-tól Musselsini utca 15 szám alá (Cikta mellé) ÁTHELYEZTEM. A nagyérdemű közönség további szives pártfogását kérve, maradok tisztelettel:

HATSCHER
KÁROLY
órá és ékszerész.

9567—1989 — II—Ba. szám.

Tárgy: Élelmiszereknél használt zsákok ellenőrzése.

Hirdetmény.

Az 1876. évi XIV. t. c. 8 § a alapján a közforgalomba kerülő élelmiszerek árusítása közegészségügyi szempontból ellenőrzendő.

Mint hogy a közfogyasztásra szánt só, liszt, cukor és más élelmiszeranyagok zsákokban való szállítása és forgalomba hozatala közegészségügyi és köztisztasági szempontból több ízben volt kifogás tárgya, — felhívom az érdekelteket, hogy a forgalomban lévő és élelmiszert tartalmazó használt zsákok tisztaságára, valamint a szállítási és eltartási körülményeire fokozottabb mértékben fordítson gondot, mert a rendelet szigorú betartását ellenőriztetni fogom.

Léva, 1939. évi október hó 28-án.

VOJTÁS s. k.
polgármesterhelyettes
főjegyző

1632—1939 szám.

Borfelvétel.

Léva megyei város javadalmi hivatala közölni teszi, hogy az 1939. évi bortermés felvételét a következő napokon eszközözi:

- Felső (Első) Ó éva — — 1939. XI. 6-án
- Közép Ó éva — — 1939. XI. 7-én
- Alsó Ó éva (Sikló) — — 1939. XI. 8-án
- Alsó és Felső Káka — — 1939. XI. 9-én
- Alsó és Felső Urbán — — 1939. XI. 11-én
- Kőpince, Hídegoldal, Vargahegy XI. 13-án
- Órhegy, N xprot, Szeceljánoshegy XI. 14-én
- Alsó és Felsőkeresztgyen 1939. XI. 15-én
- Ó és Újkeresztgyen — 1939. XI. 16-án

Kereszthegyen a felvétel úgy történik, hogy a zsidó temetőnél vezető ut (a városból kifelé menet) jobb oldalára eső területe 1939. XI. 15-én míg a bal oldalon fekvő pedig 1939. XI. 16-án kerül felvétel alá.

Léva város belterületén fekvő pincékben a felvétel 1939. XI. 17-étől 1939. 21-ig tart.

Felhívom a bortermelőket figyelmémet arra, hogy szemleiket melyek 1939. április havában eszközölt készletfelvételeikre lettek kiállítva okvetlen hozzák magukkal. A büntető következmények terhe miatt figyelmestem az érdekelteket, hogy a jel-ett időben reggel 8 ótától este 6 óráig a nevezett szőlőhegyen tartózkodjanak.

Léva, 1939. október 30-án.

LÉVA MEGYEI VÁROS
JAVADALMI HIVATALA

1 vagy 2-szobás komfortos lakást keresek november 15-re. Honvéd u. 7 szám. 1212

2 szobás lakás nagy kerttel azonnal kiadó. Baross u. 3. 1214

Üzlethelyiségek kiadók Mártonfi u. 2. számú házban. A bérletek fölül az Izr. hitközségi irodában lehet érdeklődni. 1213

Vigyázzon okmányaira! Foto-kópiát az eredetivel teljesen egyenlőt azonnal készít Foto Rusznák, Léva. 638

Ház, lakás, üzlethelyiséggel együtt Bati utca 4 szám alatt azonnal bérbeadó. Érdeklődni lehet Dr. Mocsy Ába ügyvédnél, Léván. 1054

Lakást 3 szoba, konyhával, melléképítményekkel, lehetőleg fürdőszobával azonnalra keresek. Cim: Keve, Bathi utca 11. 1190

Szabászati tanfolyamra jelentkezőket elfogadok. — Cim a kiadóban.

Papirkereskedésnek alkalmas üzlethelyiség, amelyben már nyolc éven keresztül papirkereskedés volt, azonnal kiadó, — Léva, Horthy Miklós ut 77. 1193

Kocsibunda eladó, Honvéd utca 38. 1198

Motorkerédpár Č. Z. 175 ccm. alig használt, jótányos áron eladó. Cim: Bencsát István, Felszabadulás utja 79 szám. 1199

Különbejáratu üres szoba azonnal kiadó. Zrinyi utca 12. 1200

Vennék pár darab 36x6, 32x6 és 7.00x20 teljesen elhasznált teherautógummit. Boros Béla. 1201

Háromszobás komfortos lakás a belvárosban havi 60 pengő bérért azonnal átadó. — Érdeklődés Honvéd utca 6 szám alatt. 1202

38 éves jó modoru iparosleány elmenne gyermektelen házaspárhoz mindenek szakácsnének azonnali belépéssel Gyuris Julia, Léva, Hegyalja 9. 1203

Házvezetőnői állást keresek jobb családnál, esetleg gyermekek mellé anyahelyettesnek, falura is. Cim a kiadóban. 1207

Az **arcbőr és a haj** szépsége megtartható, ha annak háziápolása a bőr és a haj természetének megfelel.

A Dr. László-féle bőr és hajápoló különleges készítmények utasítással vannak ellátva. — Egyedárusítás: MUZEUM PATIKA, Budapest, Kossuth Lajos utca 22.



PARADÉS

- A magyar urifölgyek alkalmi ruhája!
Tervezte: Tüdös Klára
- PARADÉS fekete-müseliem, szatén mirórból, kézzel horgolt paszománnyal 29.50
 - PARADÉS szövetanyagból: fekete, sötétkék vagy barna színben ... P 34.50
 - PARADÉS fekete vagy sötétkék müseliem romain szaténból ... P 39.50
 - PARADÉS ugyanehből, kézzel m u n k a csipke nyakkendő véggel ... P 42.50

A PARADÉS kizárólag nálunk kapható. Kérje részletes ismertetőnkét.

Magyart a Magyarok a Magyar Divatcsarnokból

Írógépjavításokra előjegyzést elfogad Nyitrai és Társa könyvkereskedés.

Konfekció. Rövid- és divatáru. **ÜZLETNYITÁS!**

Van szerencsém értesíteni a nagyerdemű vevőközönséget, hogy Léván, a Mussolini utcában (volt Holzmann Ernő fele üzlethelyiségben) november 15-től szebbel szebb újdonságokkal állók a nagyerdemű közönség rendelkezésére. Szíves pártfogást kérve maradok kiaváló tisztelettel:

ÉDER GYORGY

Női, férfi és gyermek ruhaáruház. — Mindenemű divatcikkkel, újdonságok.

Dr. Szilárd Vilmosné, született Grotte Janka, ugy a maga, valamint leánya, Klárka és az összes rokonság nevében fájdalomtól mélyen lesújtva jelenti, hogy a legjobb férj, szerető édesapa és rokon

Dr. Szilárd Vilmos ügyvéd, volt tartalékos hadnagy, életének 51. évében, rövid szenvedés után váratlanul elhunyt Budapesten.

Léva, 1939. november hó.

ÁLDOTT LEGYEN EMLÉKE!

ORIENT HANGOS
MOZGÓ

November 5-én 2 óraker (filléres helyárrakkal) 4—6 és negyed 9 óraker
egész estét betöltő színes filmcsoda: *Hófehérke*... — Magyar világhíradó!



Hétfőn és kedden, november 6—7-én
6 óraker (filléres helyárrakkal), ne-
gyed 9 óraker

Zsácutca

izgalmas filmdráma New-York kül-
városából. Főszereplők: Joel Mc.
Crea, Silvia Sidney. - FOX Híradó.

Szerdán és csütörtökön, nov. 8—9-én
6 ó. (fill. helyek) negyed 9 ó-ker
Szenzációs kettős-műsor:

I. A HALÁLGÁT HŐSE II. MEXIKÓI HIÉNAK

Vadnyugati kalandorfilm.

Pénteken, szombaton és vasárnap, nov.
10—11-én 6 és negyed 9 óraker,
12-én 2 ó. (fill. helyárak), 4—6 és
negyed 9 óraker

SZERVUSZ PÉTER!

PÁGER ANTAL kettős szereben.

Csipkebogyót, kimagolt csipkehust, csipkematot

szárított állapotban legmagasabb
napi áron vásárol

PANTODROG RT

Budapest, IX. Ferenc-körút 35.

Üzletnyitás !!

Van szerencsém a Léva és vidéke
m. t. közönségét tisztelettel érte-
síteni, hogy Léván a Mussolini u.
1. szám alatt a Klain-féle házban
(volt Hatscher órászület helyén) a
mai kor igényeinek megfelelően
berendezett

uj borbély és fodrász

üzletet nyitottam. Biztosíthatom t.
vendégeimet, hogy minden igyeke-
zetemmel azon leszek, miszerint
pontos és szakzerű kiszolgálással
a legteljesebb megelégedésüket ér-
demeljem ki. - Szíves támogatásukat
kérvé vagyok nemzethű tisztelettel:

Dalmady József

borbély és fodrász mester.



Értesitem a nagyérdemű közönséget,
hogy 17 éve fejnálló

szücs műhelyemet

Deák Ferenc-utca 2. szám
alá, a Boleman-házba he-
lyeztem át. — Kérem a
nagyérdemű közönség to-
vábbi szíves pártfogását.
Maradok teljes tisztelettel

Medzihradzsky József

szücsmester — Léva.

Löpor- és
robbantószer
áruda!



Vadászfegyverek és tölté-
nyek, kerékpárok, varró-
gépek, gramofonok és
lemezek, legújabb felvételek
Vadászati és halászati
cikkék. Szakszerű javító
műhely! (Pfaff mintájú)
CSEPEL varrógép P 10,
előleg és havi P 10 rész-
letfizetésre is kapható!

BAROSKA

Léva, Horthy M. u. 43. - Tel. 130.

Megérkeztek!

az új rádiószézon
legmodernebb #

RÁDIÓI!

Díjtalan bemutatás:

RÁDIÓ KÖZPONT KERN TESTVÉREK

szaküzletében, Léván. Alapítotató 1881.

A 43. magyar királyi osztálysorsjáték

I. oszt. sorsjegyek

is már kaphatók!!

ÜZLET ÁTHELYEZÉS!

Tisztelettel értesitem Léva és vidéke
T. közönségét, hogy üzletemet Horthy
Miklós utról Mussolini utca 1 szám
alá (Székely rádió üzlet helyére) he-
lyeztem át. Kérem a T. közönség szí-
ves pártfogását, maradok tisztelettel:

Guggenberger Lajos

könyv-, papír és írószkereskedő,
LÉVA

Uj női és férfi divatáruház nyílik

a Mussolini utcában, a Popper cég mellett. Önt bi-
zonyára érdekelni fogja a szebbnél-szebb különlegességek

Szeretettel várja Önt

Fraschi József István

Üzletnyitás november hó elején!